



## **EPIGRAFISTAS IDENTIFICAN A IX CH'AK CH'EEN, MUJER QUE GOBERNÓ COBÁ**

- Al analizar la Roca de la Fundación, David Stuart y Octavio Esparza concuerdan que se trata del mismo personaje citado en el Panel 7 y en las estelas 26 y 30 del sitio arqueológico
- Los jeroglíficos mayas refieren a su entronización, relación con las deidades protectoras y, probablemente, con Testigo Cielo, soberano de Kaanul

La Roca de la Fundación, el primer monumento en localizarse asociado a un cuerpo de agua en Cobá y de los más extensos descubiertos en esta zona arqueológica de Quintana Roo, continúa revelando los secretos de su inscripción. El apunte más reciente de su lectura jeroglífica señala la identificación de una de sus gobernantes, Ix Ch'ak Ch'een, quien dirigió la ciudad "agua picada", en el siglo VI d.C.

Cabe recordar que dicho elemento fue descubierto hace poco más de un año, por el Instituto Nacional de Antropología e Historia (INAH), órgano de la Secretaría de Cultura del Gobierno de México, en el marco del Programa de Mejoramiento de Zonas Arqueológicas (Promeza), que dirige en este sitio el arqueólogo Manuel Pérez Rivas.

Aunque la roca, ubicada al borde de la aguada del Grupo Nohoch Mul, contiene algunos pasajes erosionados y concreciones adheridas, las tareas de conservación, coordinadas por la restauradora Eunice Corazón Peralta, han permitido a los epigrafistas David Stuart, de la Universidad de Texas, en Austin, Estados Unidos, y Octavio Esparza Olguín, de la Universidad Nacional Autónoma de México (UNAM), avanzar en su interpretación.

En opinión del investigador del Centro de Estudios Mayas, del Instituto de Investigaciones Filológicas de la UNAM, Octavio Esparza, este hallazgo ha resultado fundamental para obtener datos inéditos sobre la dinastía y los eventos de índole histórica acaecidos en Cobá, durante el periodo Clásico, específicamente alrededor del siglo VI d.C., pues en su superficie aún se observan secciones que contienen fechas, eventos, antropónimos y nombres de deidades.



Por ejemplo, es posible identificar la fecha 9.6.15.6.9 (correspondiente al 12 de mayo de 569 d.C.), vinculada con la fundación o inicio de la institución del *kaloomte'*, en un lugar llamado Kehwitznal o “lugar de la montaña del venado”, nombre que debe estar asociado con el Grupo Nohoch Mul, donde se erigieron las estructuras de mayor volumen constructivo en Cobá.

La persona asociada a dicho evento es una gobernante, cuyo nombre en la Roca de la Fundación se lee, preliminarmente, como Ix Ch'ak Ch'een, quien también aparece referida en el Panel 7 y en las estelas 26 y 30 de Cobá, asociada con la construcción de la cancha del juego de pelota del Grupo D o de una nueva fase arquitectónica, y la finalización del séptimo *k'atun*, en 9.7.0.0.0 (8 de diciembre de 573 d.C.).

“En tales monumentos las variantes del nombre son ligeramente diferentes, caso de la Estela 30 donde se le menciona como Ix Ch'ak Ch'een Yopaat, mientras que en el texto de la aguada se le asocia con el término K'awiil; sin embargo, la cercanía en las fechas indica que se trata de la misma soberana”, indica el especialista.

En la Roca de la Fundación, continúa, también se refiere la entronización de la gobernante, cuya fecha no es clara, y su relación con las deidades protectoras del sitio, como Bolon Tz'akab Ajaw o “Señor de Innumerables Generaciones”, que dentro de la narrativa se vinculan con la formación o creación de Cobá, en la que también parece mencionarse al linaje gobernante.

De acuerdo con Esparza Olguín, además de la información sobre Ix Ch'ak Ch'een, el texto aborda pasajes relacionados con la serpiente *witz'*, entidad asociada con los cuerpos de agua, que tenía una relación íntima con la aguada del Grupo Nohoch Mul, un elemento trascendental dentro del paisaje para la dinastía de Cobá, y en cuyas inmediaciones se grabó el texto jeroglífico directamente sobre la laja.

El estudio epigráfico considera la contrastación con inscripciones de otros sitios mayas. En este sentido, al comparar datos contenidos en textos de Okop (también nombrado Yo'okop, en el municipio de José María Morelos), con menciones de la Roca de la Fundación, se infiere que hubo un vínculo entre la soberana Ix Ch'ak Ch'een y Testigo Cielo, poderoso gobernante de la entidad política de Kaanul, “aunque desconocemos la naturaleza de dicha relación al no tener referencias claras de esa dinastía en Cobá”.



**Cultura**  
Secretaría de Cultura



Octavio Esparza finaliza que la investigación sigue en curso, por lo que es de esperarse nuevos datos que corroboren o modifiquen la información obtenida hasta el momento. De igual forma, confía que los trabajos arqueológicos del Proyecto Promeza Cobá en el Grupo Nohoch Mul permitan acrecentar y complementar las referencias que se tienen a partir del análisis epigráfico.

---oo0oo---

Síguenos en:

Sitio web: [inah.gob.mx](http://inah.gob.mx)

Facebook: [@inahmx](https://www.facebook.com/inahmx)

X Corp: [@INAHmx](https://twitter.com/INAHmx)

Instagram: [@inahmx](https://www.instagram.com/inahmx)

YouTube: [INAH TV](https://www.youtube.com/INAH_TV)

TikTok: [@inahmx](https://www.tiktok.com/@inahmx)